

## TARTALOM

---

Bertók Rózsa Takács Judit	<i>Elmélet – történet – kísérlet</i> Az arisztotelészi értékek táblája ma . . . . . 7 A név mint kód . . . . . 18
Hermann Róbert	<i>Emlékezet: Az 1848-as szabadságharc és forradalom 160. évfordulója</i> Ausztria-kép Magyarországon 1848–1849-ben, a forradalom időszakában . . . . . 30
Pál Tibor Hermann Róbert	Március 15-e sokarcúsága . . . . . 39 A magyar zsidóság szerepe a honvédelemben 1848–49-ben. . . . . 43
Csorba Béla Ózer Ágnes	Kačánski és a magyarok 1848-ban . . . . . 51 Újvidék 1849. évi agyúzásá a szerb történelmi tudatban . . . . . 58
Madácsy Piroska	<i>Perspektíva</i> Hankiss János „magyar Ádám”-ja . . . . . 65
Cindori Mária Mák Ferenc	<i>Műhely</i> A Wathay-kézirat és a szerb régészet. . . . . 75 Kalapis Zoltán és a szellemi honvédelem (IV.) . . . 81
Kovács Rácz Eleonóra Bálint István	<i>Szemle</i> Köznevesülő tulajdonnevek (Takács Judit: Keresztnevek jelentésváltozása) . . . 99 Az önszerveződés embere és ideológiája (Hódi Sándor: Mi fán terem a nemzetstratégia?) . . 104
*	
Sebestyén Erika Andrić Edit Farkas Tamás Sarankó Márta Horváth Futó Hargita –Rajslí Ilona	A magyar tudomány ünnepe Újvidéken . . . . . 109 Szaknyelv – terminológia – többnyelvűség. . . . . 112 Névváltoztatás – társadalom – történelem . . . . . 115 Irodalom és tapasztalat . . . . . 119
Boldizsár Anna	Innovatív tanítási modellek, gyermekközpontú oktatás . . . . . 121 Kortárs beszédpozíciók . . . . . 126
	Szerkesztőségi közlemény . . . . . 131 E számunk szerzői . . . . . 132

## SADRŽAJ

---

	<i>Teorija – istorija – eksperiment</i>	
Roža Bertok: Judit Takač	Tabla Aristotelovih vrednosti danas . . . . . 7 Ime kao kod . . . . . 18	
	<i>Sećanje: 160. godišnjica borbe za slobodu i revolucije iz 1848. godine</i>	
Robert Herman	Slika Austrije u Mađarskoj za vreme revolucije 1848–1849. godine . . . . . 30	
Tibor Pal Robert Herman	15. mart iz više perspektiva . . . . . 39 Uloga mađarskih Jevreja u odbrani zemlje 1848–1849. . . . . 43	
Bela Čorba Agneš Ozer	Kaćanski i Mađari 1848. godine . . . . . 51 Topovsko granatiranje Novog Sada 1849. godine u srpskoj istorijskoj svesti. . . . . 58	
	<i>Perspektiva</i>	
Piroška Madači	„Mađarski Adam“ Janoša Hankiša . . . . . 65	
	<i>Radionica</i>	
Marija Cindori Ferenc Mak	Rukopis Vatai i srpska arheologija. . . . . 75 Zoltan Kalapis i duhovna narodna odbrana (IV). . . 81	
	<i>Prikazi</i>	
Eleonora Kovač Rac	Vlastita imena koja postaju zajedničke imenice (Judit Takač: Promene u značenju krsnih imena) . . 99	
Ištvan Balint	Čovek i ideologija samoorganizovanja (Šandor Hodi: Šta to beše nacionalna strategija?) . . . . . 104	
Erika Šebešćen Edita Andrić Tamaš Farkaš Marta Šaranko Hargita Horvat Futo– Ilona Rajšli	Obležen praznik nauke u Novom Sadu . . . . . 109 Jezik struke – terminologija – višejezičnost . . . 112 Promena imena – društvo – istorija. . . . . 115 Književnost i iskustvo . . . . . 119	
Ana Boldižar	Inovacioni nastavni modeli i obrazovanje orjentisano na dete. . . . . 121 Savremene govorne pozicije . . . . . 126	
	Saopštenje uredništva . . . . . 131 Autori ovog broja . . . . . 132	

## CONTENTS

---

	<i>Theory – History – Experiment</i>	
Bertók, Rózsa	Aristotle’s Table of the Classical Moral	
Takács, Judit	Virtues – Today . . . . .	7
	Names as Codes . . . . .	18
	<i>In Remembrance: 160th Anniversary of the 1848–1849 Hungarian Revolution and Struggle for Freedom</i>	
Hermann, Róbert	Austria-image in Hungary at the Time of the 1848–1849 Revolution . . . . .	30
Pál, Tibor	The Multifaceted Nature of 15th March . . . . .	39
Hermann, Róbert	The role of Jews in Hungary in the Defence of the Country in 1848–1849 . . . . .	43
Csorba, Béla	Kaçanski and the Hungarians in 1848 . . . . .	51
Ózer, Ágnes	The Cannonade of Novi Sad in the Historical Awareness of the Serbs . . . . .	58
	<i>Perspectives</i>	
Madácsy Piroska	János Hankiss’ “Hungarian Adam” . . . . .	65
	<i>Workshop</i>	
Cindori, Mária	The Wathay-manuscript and Serbian Archeology. . . . .	75
Mák, Ferenc	Zoltán Kalapis and Spiritual Home-defence (IV). . . . .	81
	<i>Review</i>	
Kovács Rác, Eleonóra	Proper Names Turning into Common Names (Takács Judit: Keresztnevek jelentésváltozása) . . . . .	99
Bálint, István	The Man and Ideology of Self-organization (Hódi Sándor: Mi fán terem a nemzetstratégia?) . . . . .	104
Sebestyén, Erika	The Hungarian Science Festival in Novi Sad . . . . .	109
Andrić, Edit	Professional language – terminology – multilingualism . . . . .	112
Farkas, Tamás	Name Change – Society – History. . . . .	115
Sarankó, Márta	Literature and Experience . . . . .	119
Horváth Futó, Hargita – Rajslji, Ilona	Innovative teaching models and child-centred education . . . . .	121
Boldizsár, Anna	Contemporary speech positions. . . . .	126
	Editorial Announcement . . . . .	131
	Authors in this issue. . . . .	132